# ສິ່ງທ້າທາຍຕໍ່ກັບ ພູມອາກາດ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມ





# ການພັດທະນາສີຂຽວ

- ການເຕີບໂຕທາງດ້ານເສດຖະກິດດ້ວຍຄວາມຍືນຍິງຂອງສິ່ງແວດລ້ອມ.
- ການຕອບສະໝອງຕໍ່ກັບຄວາມຕ້ອງການໃນປັດຈຸບັນ ໂດຍບໍ່ສ້າງຜືນ ກະທົບໃຫ້ແກ່ ຄົນລຸ້ນໃໝ່ໃນອະນາຄິດ.
- ການນໍາໃຊ້ຊັບພະຍາກອນທໍາມະຊາດ ຢ່າງມີຄວາມຮັບຜິດຊອບ.
- ໝູດຜ່ອນຜົນກະທົບຕໍ່ກັບສິ່ງແວດລ້ອມ.

Klassifikationsstufe: Interr

- ການຈັດການ ຕໍ່ກັບການປ່ຽນແປງຂອງສະພາບດິນຟ້າອາກາດ.
- ສະໜັບສະໜູນການເຕີບໂຕທາງດ້ານເສດຖະກິດ ແລະ ຄວາມກ້າວ ໜ້າທາງສັງຄິມ.

#### ພາບລວມຂອງ ແຜນຍຸດທະສາດການເຕີບໂຕສີຂຽວ ແຫ່ງຊາດຂອງ ສປປ ລາວ ຫາປີ 2030



#### ຄວາມສ່ຽງສູງ ຕໍ່ກັບການປ່ຽນແປງສະພາບດິນຟ້າອາກາດ:

ໃນປີ 2050, ອຸນຫະພູມສະເລ່ຍຄາດວ່າຈະເພີ່ມຂຶ້ນ 0.5–0.7°C, ແລະ ຈະມີປະລິມານນ້ຳຝົນເພີ່ມຂຶ້ນປະມານ 14%. ການເພີ່ມຂຶ້ນຂອງຄວາມຖີ່ ແລະ ຄວາມຮຸນແຮງຂອງໄພພິບັດທາງທຳມະຊາດ.

#### ຍຸດທະສາດການປັບຕົວ ທີ່ສຳຄັນ:

ນະໂຍບາຍ ແລະ ຍຸດທະສາດເພື່ອປັບຕົວເຂົ້າກັບການປ່ຽນແປງຂອງສະພາບດິນຟ້າອາກາດ ແລະ ການຈັດການພິບັດ ທາງທຳມະຊາດ: ແຜນປະຕິບັດການປັບຕົວແຫ່ງຊາດ (NAPA), ແຜນຍຸດທະສາດການຄຸ້ມຄອງຄວາມສ່ຽງໄພພິບັດ, ຄະນະກຳມະການຄຸ້ມຄອງພິບັດແຫ່ງຊາດ (NCDM).

#### ພາບລວມຂອງ ແຜນຍຸດທະສາດການເຕີບໂຕສີຂຽວ ແຫ່ງຊາດຂອງ ສປປ ລາວ ຫາປີ 2030



#### ສິ່ງເສີມຄວາມສາມາດໃນການປັບຕົວ ແລະ ການຫຼຸດຜ່ອນຄວາມສ່ຽງ:

ປັບປຸງການຮັບຮູ້, ຄວາມສາມາດ ແລະ ຄວາມເຂົ້າໃຈຂອງເຈົ້າໜ້າທີ່ ແລະ ອົງການທີ່ມີສ່ວນຮ່ວມໃນການປັບຕົວຕໍ່ ການປ່ຽນແປງສະພາບດິນຟ້າອາກາດ. ສິ່ງເສີມການປະຕິບັດທີ່ຍືນຍິງຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ຄວາມສາມາດໃນການປັບ ຕົວຕໍ່ກັບໄພພິບັດ.

#### ການເຕີບໂຕທາງດ້ານເສດຖະກິດ ໂດຍທີ່ມີ ອາຍກາສ ກາກໂບນິກຕໍ່າ (Low-Carbon):

ສິ່ງເສີມການເຕີບໂຕທາງເສດຖະກິດ ໂດຍການປ່ອຍກາສ ພາວະເຮືອນແກ້ວຕໍ່າ. ສິ່ງເສີມເທັກໂນໂລຢີທີ່ປະຫຍັດ ພະລັງງານ ແລະ ຜະລິດຂີ້ເຫຍື້ອໜ້ອຍລົງ ເຊິ່ງຈະຊ່ວຍຫຼຸດຜ່ອນການປ່ຽນແປງສະພາບດິນຟ້າອາກາດ. ການປົກປ້ອງ ແລະ ຂະຫຍາຍຖານກັກເກັບ ອາຍກາກໂບນິກ, ເຊັ່ນ ປ່າໄມ້ ແລະ ດິນ.

Klassifikationsstufe: Inter

#### ພາບລວມຂອງ ແຜນຍຸດທະສາດການເຕີບໂຕສີຂຽວ ແຫ່ງຊາດຂອງ ສປປ ລາວ ຫາປີ 2030



#### ສະພາບແວດລ້ອມການລົງທຶນ ແລະ ການຄຸ້ມຄອງ:

ອຳນວຍຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ການລົງທຶນ ປະກອບສ່ວນເຂົ້າໃນການພັດທະນາແບບຍືນຍິງ. ຫຼຸດຜ່ອນຜືນກະທົບຕໍ່ ສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ສັງຄົມ ຈາກໂຄງການທີ່ໄດ້ຮັບການອະນຸມັດ.

#### ການພັດທະນາຊົນນະບົດ ແລະ ການຫຼຸດຜ່ອນຄວາມທຸກຍາກ:

ການເຕີບ ໂຕທາງເສດຖະກິດແບບກວມລວມ ແລະ ຍຸດຕິທຳ ເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນຄວາມທຸກຍາກ, ໂດຍສະເພາະແມ່ນຢູ່ ເຂດຊົນນະບົດ.

#### ບົດບາດທາງເພດ ແລະ ການພັດທະນາແມ່ຍິງ:

ຮັບປະກັນຄວາມສະເໝີພາບລະຫວ່າງຍິງ-ຊາຍ ຜ່ານການສຶກສາ ແລະ ໂອກາດທາງດ້ານເສດຖະກິດ-ສັງຄົມ ຂອງ ແມ່ຍິງ. ເອົາໃຈໃສ່ຕໍ່ກັບ ການພິຈາລະນາບົດບາດ ຍິງ-ຊາຍ ເຂົ້າໃນນະໂຍບາຍ ໃນລະດັບທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ລະດັບຊາດ. ສິ່ງທ້າທາຍຕໍ່ ກັບສິ່ງແວດ ລ້ອມ ແລະ ການປ່ຽນແປງ ສະພາບຄິນຟ້າ ອາກາດ ຢູ່ໃນ ສປປ ລາວ.



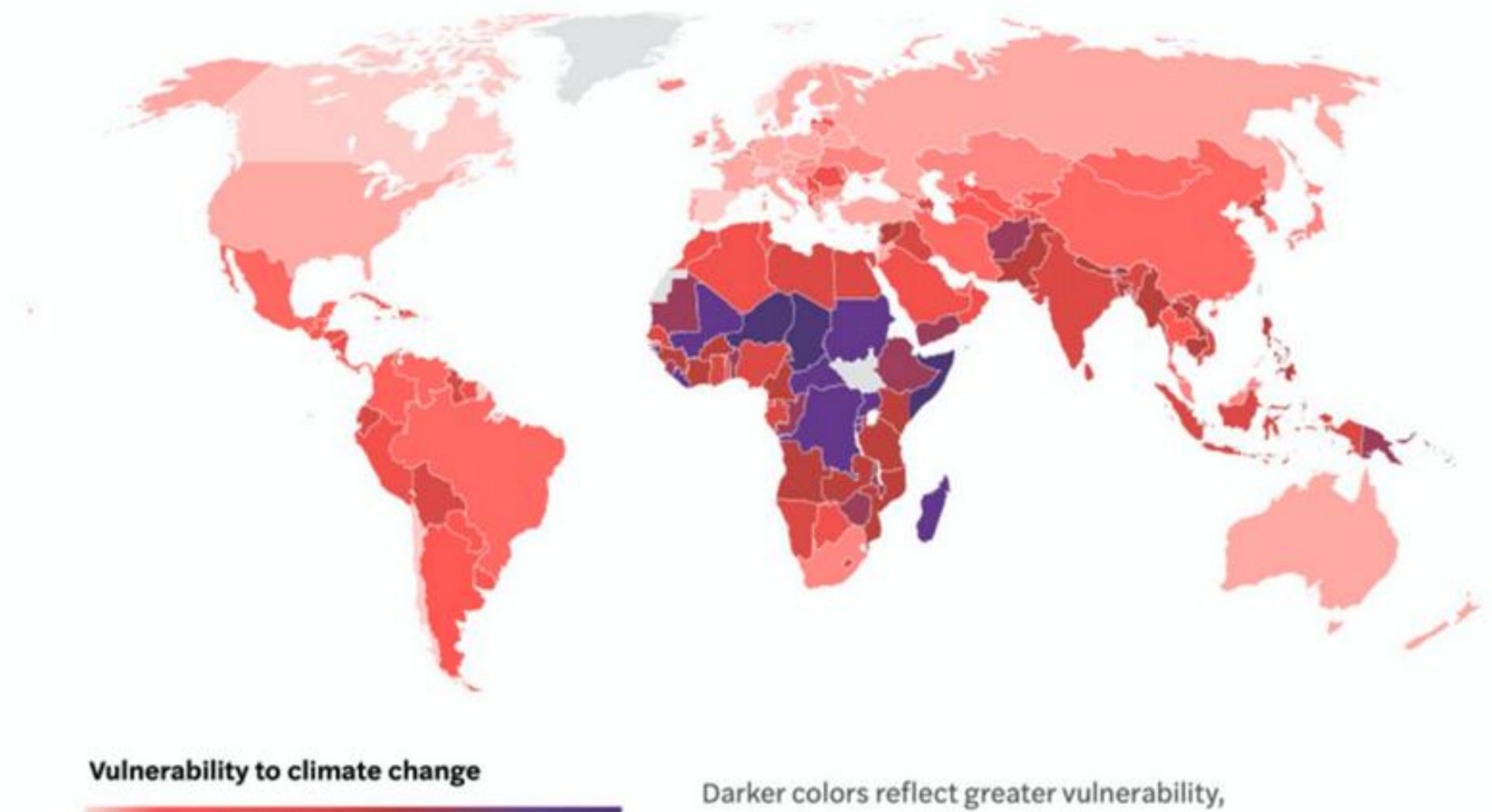
IT'S OFFICIAL: 2023 was the world's warmest year on record (1850 - 2023)Difference from 1991-2020 average (°F) 0 47 years since Earth's had a colder-than-average year 1.0°C 1976 1985 2005 2015 2020 **2023** 1980 1990 1995 2000 2010 yearly temperature compared to 20th-century average NOAA Climate.gov/NCEI

Klassifikationsstufe: Intern

ພື້ນທີ່ ທີ່ມີ ຄວາມສ່ຽງຕໍ່ ກັບການ ປ່ຽນແປງຂອງ ສະພາບດິນຟ້າ ອາກາດ.

Klassifikationsstufe: Intern

The Notre Dame Global Adaptation Initiative measures overall vulnerability to climate change by considering exposure, sensitivity, and ability to adapt across six life-supporting sectors – food, water, health, ecosystem service, human habitat, and infrastructure

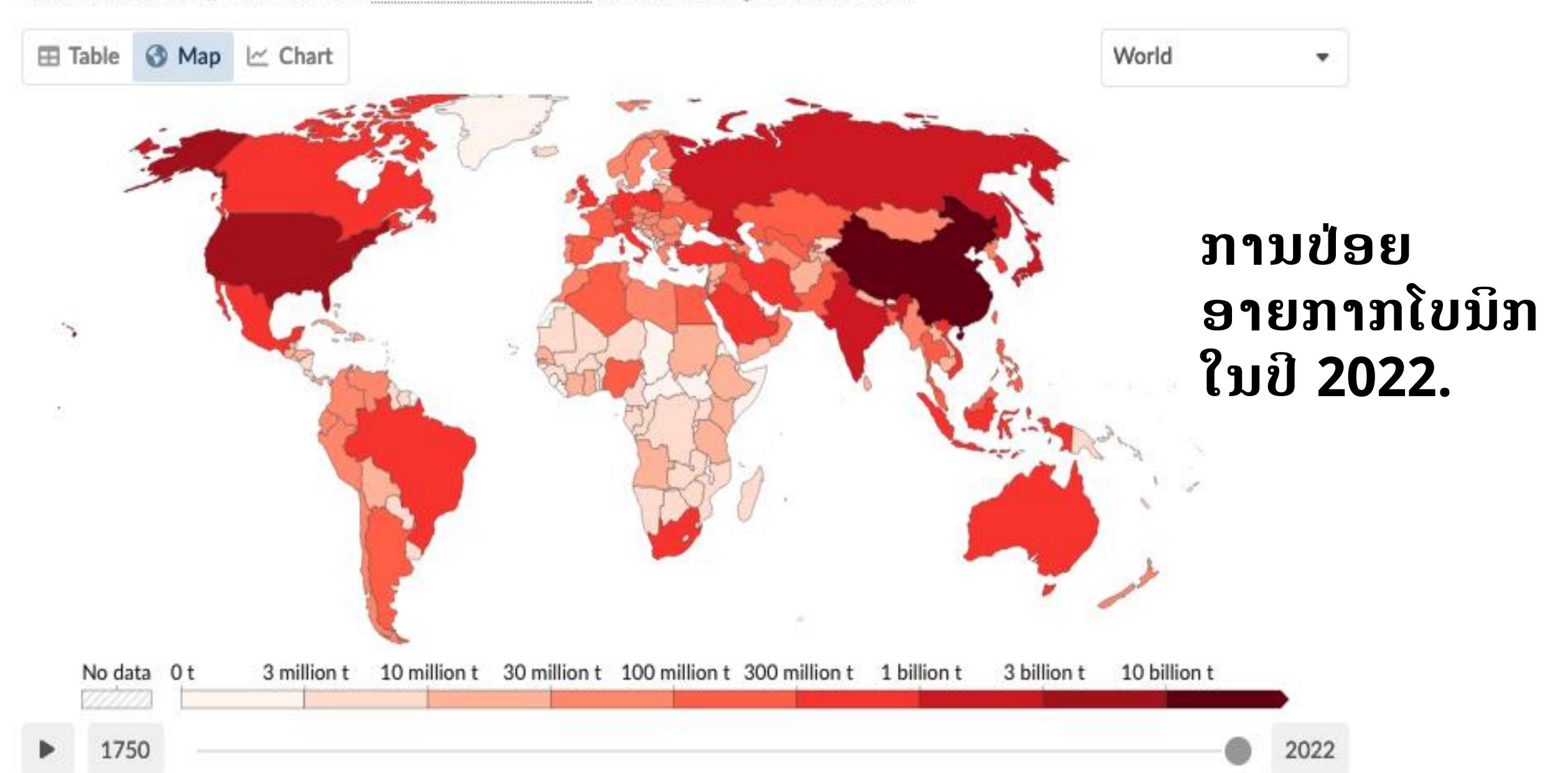


Darker colors reflect greater vulnerability, gray indicates no data available

#### Annual CO2 emissions, 2022

Our World in Data

Carbon dioxide (CO₂) emissions from fossil fuels and industry. Land-use change is not included.



#### ทามปะลุม EARTH SUMMIT

UNCED, Brazil 1992

 ຄວາມສຳເລັດທີ່ສຳຄັນ: ອະນຸສັນຍາ ອົງການສະຫະ ປະຊາຊາດ ວ່າດ້ວຍການປ່ຽນແປງຂອງສະພາບດິນຟ້າ ອາກາດ (UNFCCC):



- · ໄດ້ກ່າວໄວ້ວ່າ ກິດຈະກຳຂອງມະນຸດມີສ່ວນຕໍ່ການປ່ຽນແປງສະພາບດິນຟ້າອາກາດ.
- · ໄດ້ກ່າວໄວ້ວ່າ ການປ່ຽນແປງສະພາບດິນຟ້າອາກາດ ແມ່ນຄວາມກັງວິນໃນທົ່ວ ໂລກ.
- · ມີຜົນບັງຄັບໃຊ້ໃນປີ 1994.
- · ບໍ່ໄດ້ຜູກມັດບັນດາປະເທດຢ່າງຖືກຕ້ອງຕາມກິດໝາຍ ເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນການປ່ອຍອາຍ ຜິດ.
- · ບໍ່ໄດ້ກຳນິດເປົ້າໝາຍ ຫຼື ໄລຍະເວລາ.
- ຮຽກຮ້ອງໃຫ້ມີກອງປະຊຸມເປັນປົກກະຕິ (Conference of the Parties, COP).



#### **United Nations**

Framework Convention on Climate Change

#### ສິນທິສັນຍາ ກຽວໂຕ Kyoto Protocol

ສ້າງຂຶ້ນໃນປີ 1997.

ເປັນຂໍ້ຕິກລິງທາງດ້ານກິດໝາຍ ເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນ ອາຍກາສ ເຮືອນ ແກ້ວ.

ຄຳໝັ້ນສັນຍາເດີມທີ່ຈະຫຼຸດການ ປ່ອຍອາຍຜິດ ໂດຍລວມຫຼຸດລົງ 5% ຈາກລະດັບໃນປີ 1990.

ມີພຽງແຕ່ປະເທດທີ່ພັດທະນາ ແລ້ວເທົ່ານັ້ນ ທີ່ຕ້ອງການໃຫ້ ຫຼຸດຜ່ອນການປ່ອຍອາຍຜິດ.

ມີການກຳນິດເປົ້າໝາຍ, ແຕ່ບໍ່ມີ ກອບເວລາທີ່ຊັດເຈນ.

Klassifikationsstufe: Intern



### The UN Climate Agreements

#### **Kyoto Protocol & Paris Agreement**

Kyoto Protocol		Paris Agreement	
	Was created in 1997 and ratified in 2005. Had two periods from 1997-2020.		Signed in November of 2016. New commitments are due every 5 years
	Legally binding agreement to decrease GHG		Not legally binding commitment to reduce emissions, increase accountability
2000	Original commitment to decrease overall emissions by 5% from 1990 levels	2000	Overall goal to limit global temperatures to 1.5 degrees celcius above pre-industrial levels
	Only required developed nations to reduce emissions		Asked all nations to reduce emissions
	Targets are set but no determined time frame		New set of targets declared after 5 years (these are now due in 2020)

#### ສັນຍາປາຣີ Paris Agreement

ເຊັນໃນປີ 2016.

ບໍ່ໄດ້ຜູກມັດທາງດ້ານກິດໝາຍ.

ເປົ້າຫມາຍແມ່ນຈະຈຳກັດການ ເພີ່ມຂຶ້ນຂອງອຸນຫະພູມໂລກ ໄວ້ ທີ່ 1.5 °C ໃຫ້ສູງກວ່າລະດັບ ກ່ອນຍຸກອຸດສາຫະກຳ.

ຂໍໃຫ້ທຸກປະເທດຫຼຸດຜ່ອນການ ປ່ອຍອາຍຜິດ.

ກຳນຶດເປົ້າຫມາຍໃໝ່ຫຼັງຈາກ 5 ປີ.

### WHAT IS THE PARIS AGREEMENT?

AND HOW DOES IT WORK?





## າງາງາດ ພູມາງາດ ອາກາດ

### Climate is not weather



Climate and weather are not the same. Weather is local and temporary. A thunderstorm, for example, is a typical weather event. Climate, however, reflects regional and long-term patterns in temperature, rainfall and wind. It is therefore measured as an average over time. For example, average rainfall in 2011 in Laos was approximately 1,800 mm.

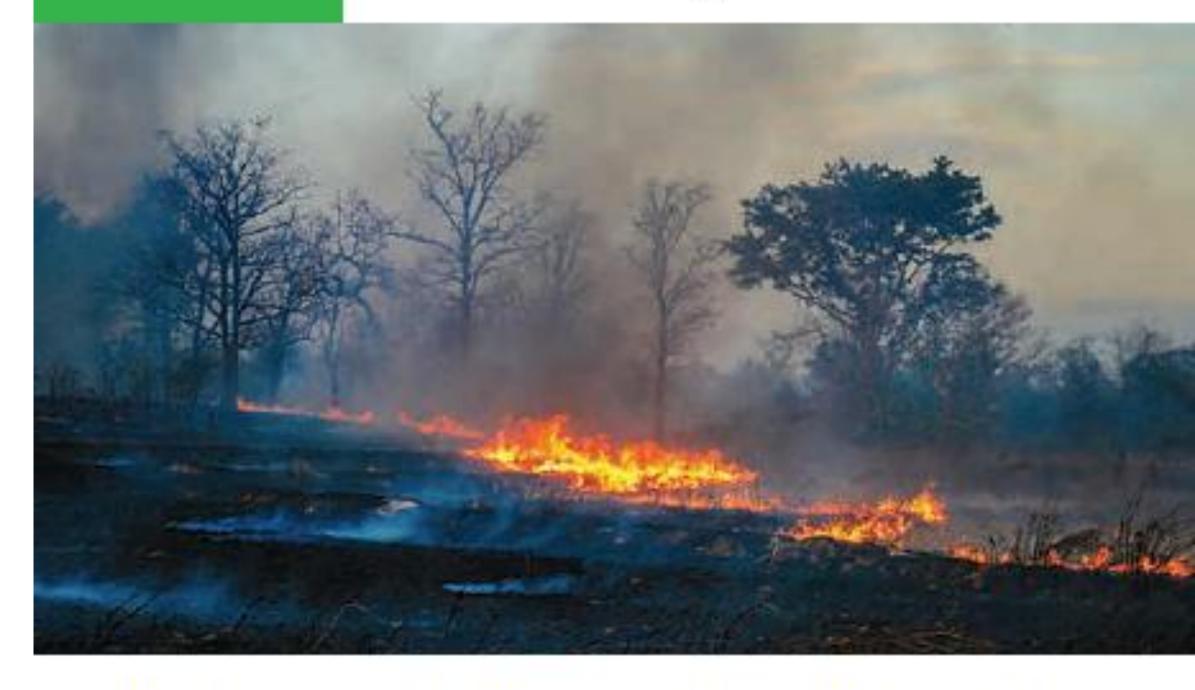
> ອຸນຫະພູມ ສະເລ່ຍ ກຳລັງເພີ່ມຂຶ້ນ ໃນທົ່ວໂລກ.

## Average temperatures are rising worldwide



Climate worldwide is changing faster and faster. Over the past 50 years, the average air temperature near the earth has increased between 0.15 – 0.3°C every ten years. This effect is called global warming.

ພາວະໂລກຮ້ອນ ແລະ ການປ່ຽນແປງຄົນຟ້າ ອາກາດ ເກີດຂຶ້ນໂດຍ ການກະທຳຂອງມະນຸດ Global warming and climate change are caused by human activities, too



The increase of average temperatures on earth is called global warming. Human activities like the extraction and burning of coal or oil, rice field cultivation and livestock rearing or deforestation all add to global warming. In Laos, it is mainly agricultural activities and deforestation which contribute to global warming.

### ການປ່ຽນແປ່ງ สะพาบกิบบ้า ອາກາດນໍ່ຢຸດຢູ່ທີ່ຂອນ ເຂດຂອງປະເທດໃດ ປະເທດໜຶ່ງເທົ່ານັ້ນ.

Credit: GIZ

Climate change does not stop at countries' borders



Warmer temperatures are affecting the world's climate and its marine, river, land and forest ecosystems. Climate change does not stop at the border of Lao PDR. Being a land-locked country does not protect Laos from the effects of global warming. The regional climate in South East Asia will change as a whole, and this includes Laos.

### ພູມອາກາດ ໃນປະເທດລາວ ກຳລັງມີການ ປ່ຽນແປງ.

Credit: GIZ

### Climate in Laos is changing



Climate change is happening globally and affects all countries. Changes in climate can be identified at the national level, too. For Laos, scientists predict that temperatures will continue to rise and that dry seasons will get longer. Rainfall, storms, droughts and floods will become more severe and frequent. Rainfall will become more erratic and weather events such as droughts or floods will become more extreme.

## ทาบไทแบ่ สะแานกูมน้ำ 9111 มีผู้ม ກະທົບຕໍ່ການດໍາລໍາ 906160 JW611.

Credit: GIZ

#### Climate change affects people's lives



Vulnerability towards climate change is high when a country like Laos depends on natural resources for its development. Some of Laos' major forms of natural resource utilization such as rain-fed rice cultivation and hydro-power generation are very vulnerable to the negative effects of climate change. The northern and north-western parts of Laos are vulnerable to drought. Along the Mekong River, plains in the central and southern provinces are vulnerable to flood.

## ປະເທດລາວໄດ້ປະເຊີນຕໍ່ຄວາມສ່ຽງຈາກການ ປ່ຽນແປງສະພາບດິນຟ້າ ອາກາດໃນທັນທີ.

Credit: GIZ

### Laos faces immediate climate change risks



The effects of climate change can have serious impacts on the livelihoods and living conditions of people in Laos. Floods and storms can destruct infrastructure by washing away streets, damaging buildings or interrupting electricity supply. Floods and droughts can cause crop failure, a lack of drinking and irrigation water or waterborne diseases and infectious diseases such as malaria or dengue.

ການປ່ຽນແປງສະພາບ ດິນຟ້າອາກາດ ຈະມີຜືນ ກະທິບຕໍ່ການພັດທະນາ ໃນໄລຍະຍາລຂອງ ສປປ ลาอ.

Credit: GIZ

8

Climate change will affect the long-term development of Lao PDR



Climate change will affect economic growth in Laos as key industrial sectors depend on natural resources: mining, hydropower and woodprocessing. Farming, animal husbandry, forestry and fisheries rely on land, appropriate temperature and rainfall. Water shortage and groundwater depletion can lead to reduced agricultural production. This may cause food insecurity and an increase of poverty as the livelihood of most Lao people relies on agriculture.

### ການປັບຕົວຕໍ່ກັບການ ປ່ຽນແປງສະພາບດິນ ຟ້າອາກາດແມ່ນສິ່ງສຳ ຄັນ ສຳລັບ ສປປ ລາວ.

Credit: GIZ

## The adaptation to climate change is crucial for Laos



Adapting to climate change will enable Laos to minimize the negative effects of climate change. Adaptation incorporates the adjustments in human and natural systems in response to expected climate change impacts. Sector policies and action plans related to key sectors such as agriculture, forestry, water resources, energy or industry need to incorporate climate change adaptation measures. This will safeguard the long-term sustainability of the country's development and growth.

ການກູດຜ່ອນຜົນ กะที่ขอากาม ປ່ງນແປງສະພາບຄົນ ຟ້າອາກາດ ຕ້ອງໄດ້ຮັບ ทามพิจาละมา.

Credit: GIZ

The mitigation of climate change needs to be taken into account



In order to mitigate or limit climate change, global warming by human activities needs to be reduced. Laos' economy is continuously growing, mainly based on exports of natural resources. Mitigation measures need to be taken regarding growth in the mining and timber sectors and in processing industries such as garments or cement. Setting a national framework for limiting global warming and climate change today supports the development of Lao industries tomorrow.



#### **Environmental** reporting:

Subjects covered

#### **Pollution**

The introduction of contaminants into the natural environment which has harmful effects



#### **Environmental** reporting

balance

Gathering, writing, editing and distribution of information about the interaction of people and the natural world and issues related to that interaction



The variety of life that can be found on earth (plants, animals, fungi and micro-organisms). It underpins the health of the planet.



#### Climate change

The changes in the earth's average temperature and weather pattern mainly due to the impact of using fossil fuels







Source: https://thomsonfoundation.edcastcloud.com/courses/7203/learn

## 'There is no escape': Nairobi's air pollution sparks Africa health warning

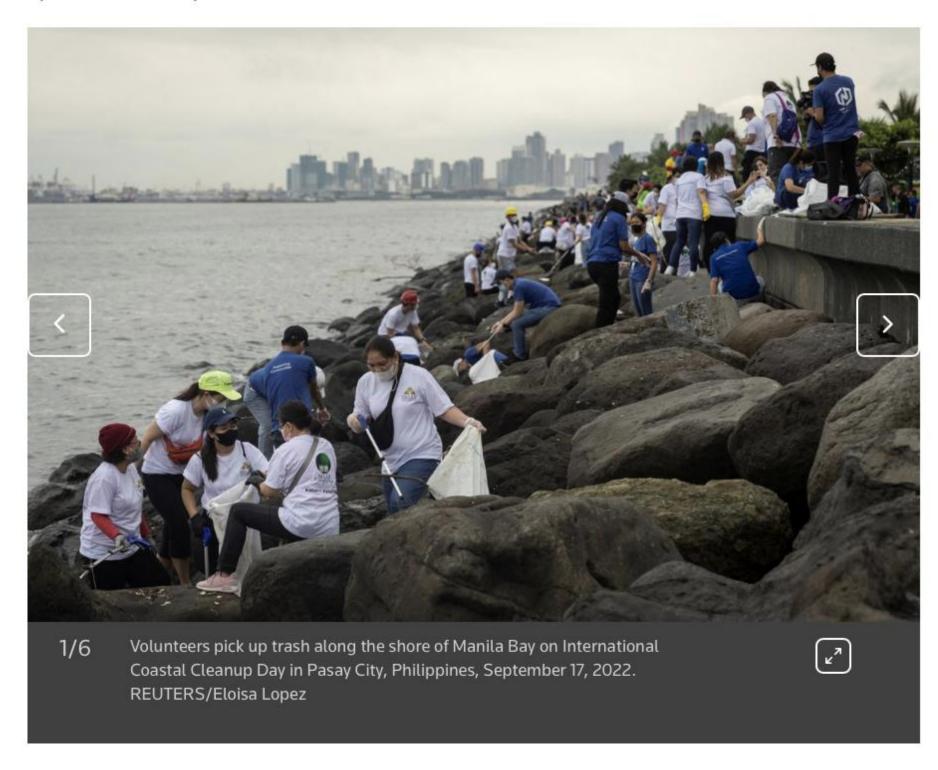
Pollution in the Kenyan capital is 'beyond imagination'. With Africa's predicted rise in population – and a constant stream of dirty secondhand cars from Europe and Japan – this urban health crisis could kill 1.5 million within a generation



ບໍ່ມີທາງໃຫ້ຫຼີກລ່ຽງໄດ້: ມົນ ລະຜິດທາງອາກາດ ໃນເມືອງ ນິວຣໍບີ ສ້າງຄວາມກັງວິນ ດ້ານສຸຂະພາບໃນ ອາຟຣິກາ.

#### Cleanup day comes to Philippine capital's polluted bay

By Peter Blaza and Jay Ereño



MANILA, Sept 17 (Reuters) - Hundreds of volunteers joined a mass cleanup drive along the coast of the polluted Manila Bay in the Philippine capital to mark International Coastal Cleanup Day on Saturday.

https://www.reuters.com/world/asia-pacific/cleanup-day-comes-philippine-capitals-polluted-bay-2022-09-17/

ວັນອະນາໄມ ແຄມອ່າວ ທີ່ມີ ມິນລະຜິດ ໃນເມືອງຫຼວງ ປະເທດຟີລິປິນ.

NEWS > CITY

Dozens of Jakarta neighborhoods flooded after Sunday night rain

News Desk
The Jakarta Post

Jakarta / Mon, October 5, 2020 / 12:11 pm

Entire neighbourhoods in the capital Jakarta and its satellite cities, home to about 30 million people, were submerged last week by floodwaters. The deluge was the heaviest in the capital since record-keeping began in the 19th century. Located in the equatorial belt, Indonesia with its tropical climate often suffers from flash floods and landslides, mainly triggered by monsoon rainfall between October and April.

https://www.thejakartapost.com/news/2020/10/05/dozens-of-jakarta-neighborhoods-flooded-after-sunday-night-rain.html

ຊຸມຊິນຫລາຍແຫ່ງໃນ ເມືອງ ຈາກາຕ້າ ໄດ້ຖືກນ້ຳຖ້ວມຫຼັງ ຈາກຝົນຕຶກໃນຄືນວັນອາທິດ.

### Sugar and Salt Shortage Worsens Philippines Food Supply Woes

- Country also purchases corn, rice and wheat from overseas
- Increasing food costs are helping fan inflation in the nation



Flooded salt ponds a day after Typhoon Dante passed through in Cavite province, in June 2021. *Photographer: Veejay Villafranca/Bloomberg* 

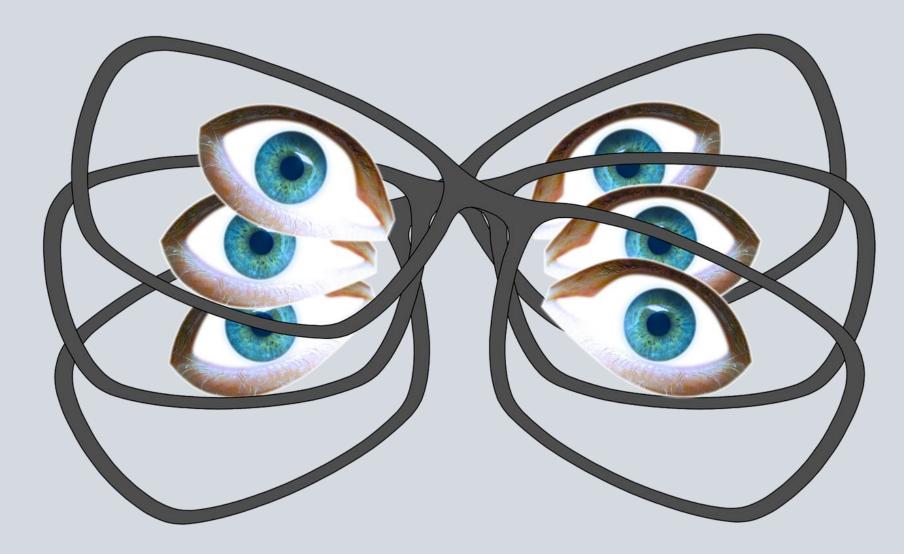
By Ditas B Lopez and Andreo Calonzo
7. September 2022, 02:00 MESZ *Updated on 7. September 2022, 08:28 MESZ* 

ການຂາດແຄນນ້ຳຕານ ແລະ ເກືອ ເຮັດໃຫ້ການສະໜອງ ສະບຽງອາຫານ ໃນປະເທດ ຟີລິບປິນ ຮ້າຍແຮງຂຶ້ນ.

https://www.bloomberg.com/news/articles/2022-09-07/sugar-and-salt-shortage-worsens-philippines-food-supply-woes

#### ການປ່ຽນແປງສະພາບດິນຟ້າອາກາດແມ່ນ ບັນຫາທີ່ ຕ້ອງໄດ້ເອົາໃຈໃສ່

ໃສ່ແວ່ນຕາ ການປ່ຽນແປງຂອງສະພາບດິນຟ້າອາກາດຂອງ ທ່ານ ແລະ ລາຍງານເລື່ອງຈາກມຸມມອງໃໝ່ ໃຫ້ກັບເພື່ອນ ຮ່ວມງານ ທີ່ມາຈາກຫຼາຍພາກສ່ວນ ເພື່ອໃຫ້ພວກເຂົາໄດ້ ເລີ່ມຄິດກ່ຽວກັບສະພາບອາກາດ.

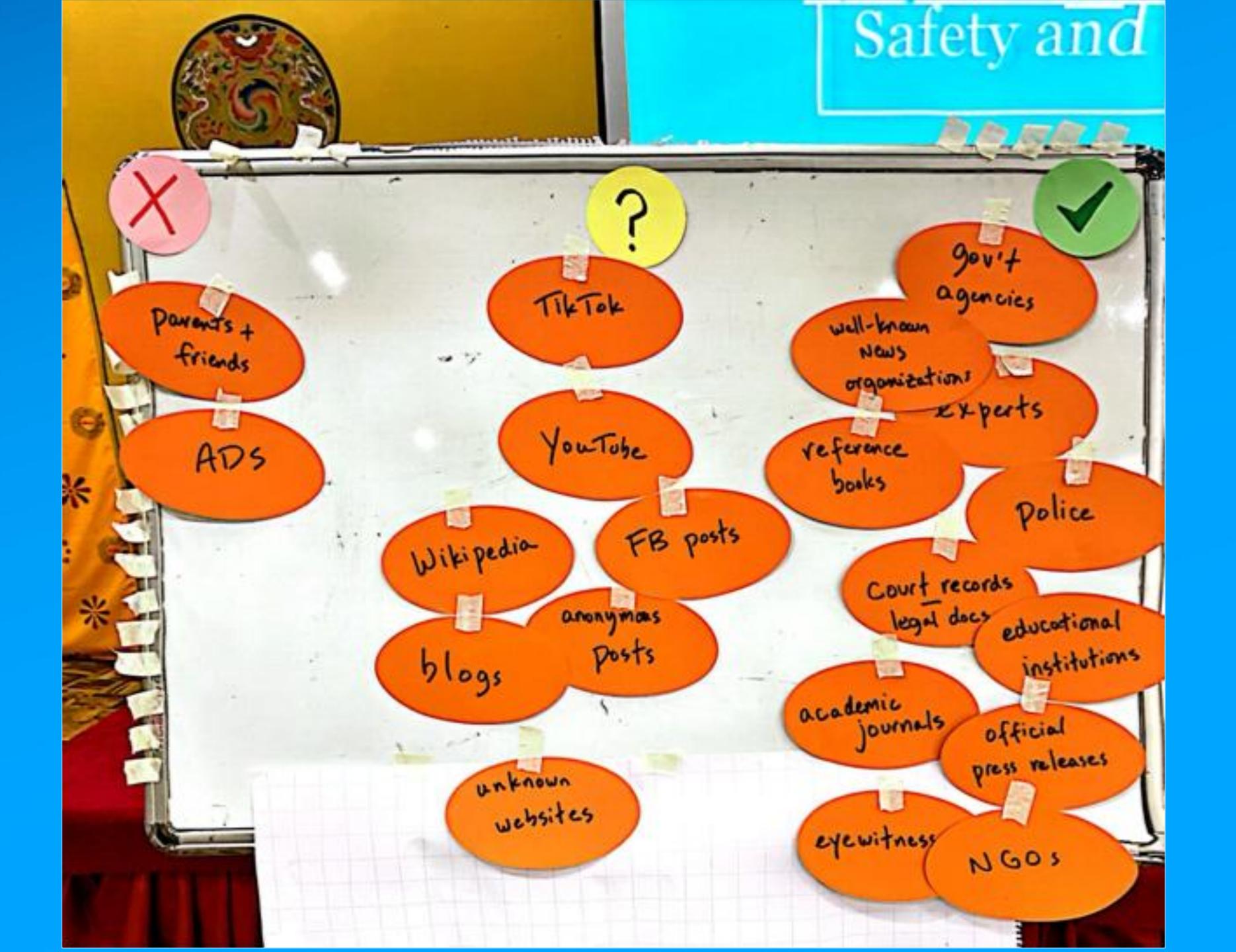


ຫີວຂໍ້: ສຸຂະພາບ, ທຸລະກິດ, ເທັກໂນໂລຊີ, ອາຫານ, ວັດທະນະທຳ, ກິລາ, ການທ່ອງທ່ຽວ, ສາສະໜາ, ການເມືອງ – ຫຼື ຫີວຂໍ້ໃດກໍໄດ້.

#### ถำทาม

- X ມີຜົນກະທົບແນວໃດຕໍ່ການປ່ຽນແປງສະພາບດິນຟ້າອາກາດ?
- ການປ່ຽນແປງສະພາບດິນຟ້າອາກາດ ມີຜົນກະທົບຕໍ່ X ໄດ້ແນວໃດ?

# យោ្លាខ័្យារារារដែន ទេក្ខា ពេល ខេត្ត ខេត្ត

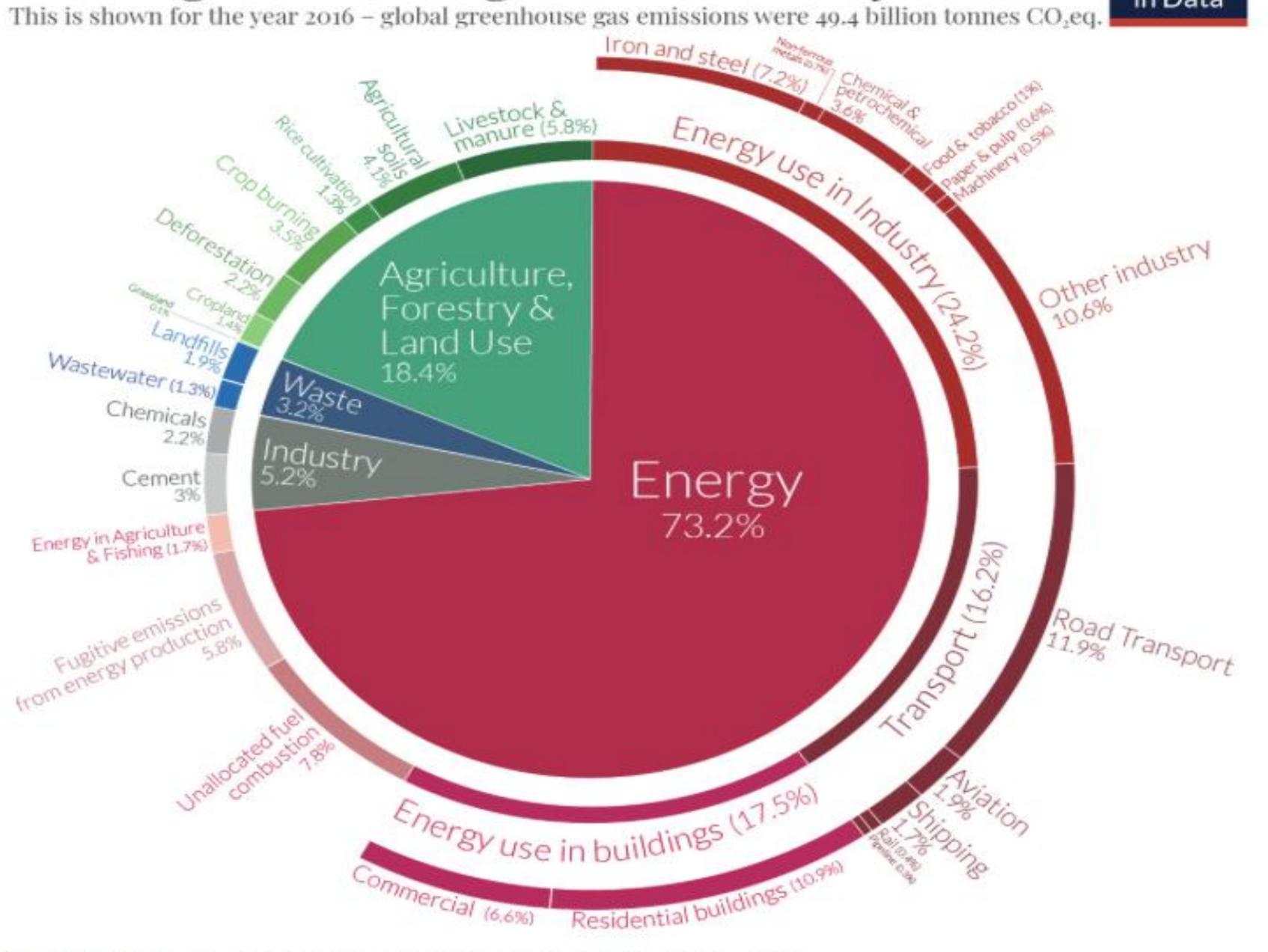


# ການອ່ານຕາຕະລາງຂໍ້ມູນ

ການປ່ອຍອາຍ ໃນທົ່ວໂລກຕາມ ຂະແໜງການ.

#### Global greenhouse gas emissions by sector





OurWorldinData.org – Research and data to make progress against the world's largest problems.

Source; Climate Watch, the World Resources Institute (2020).

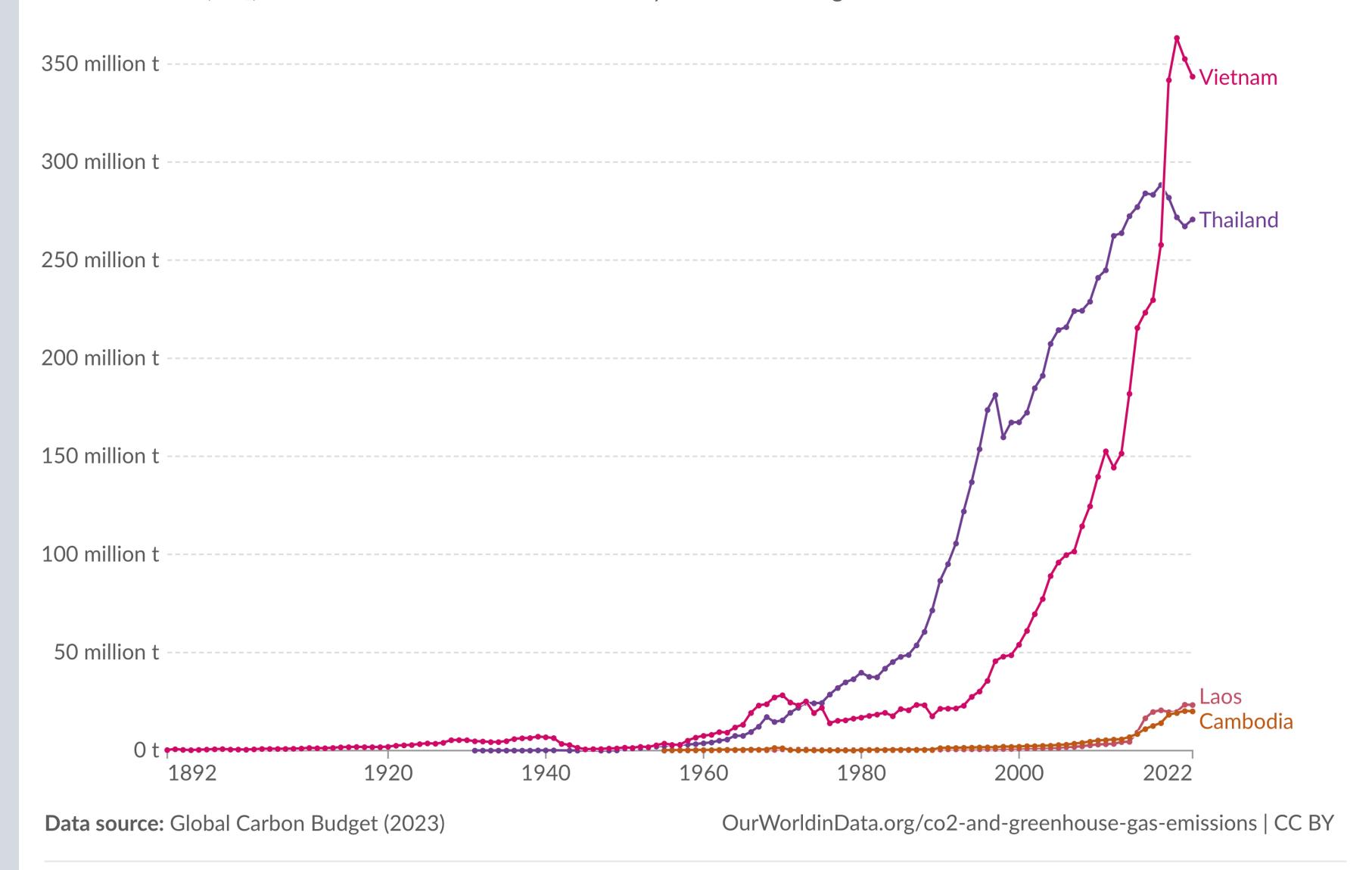
Licensed under CC-BY by the author Hannah Ritchie (2020).

#### ການປ່ອຍ ອາຍກາກໂບນິກ ປະຈຳປີ.

#### Annual CO<sub>2</sub> emissions



Carbon dioxide (CO<sub>2</sub>) emissions from fossil fuels and industry<sup>1</sup>. Land-use change is not included.

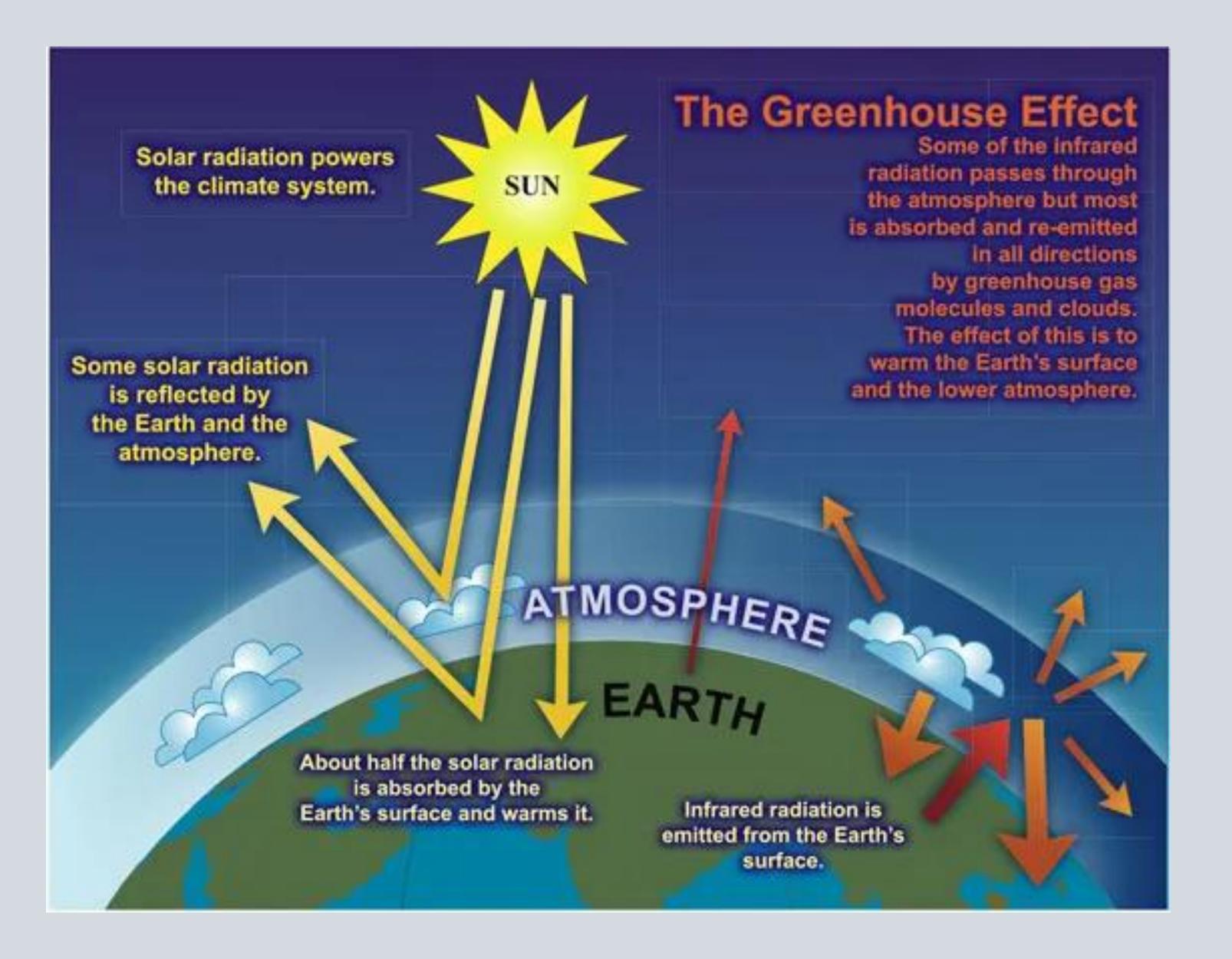


**1. Fossil emissions**: Fossil emissions measure the quantity of carbon dioxide (CO<sub>2</sub>) emitted from the burning of fossil fuels, and directly from industrial processes such as cement and steel production. Fossil CO<sub>2</sub> includes emissions from coal, oil, gas, flaring, cement, steel, and other industrial processes. Fossil emissions do not include land use change, deforestation, soils, or vegetation.

Earth's average land and ocean surface temperature in 2021 was 1.51 degrees F (0.84 of a degree C) above the 20th-century average.

It also marked the 45th consecutive year (since 1977) with global temperatures rising above the 20th-century average. The years 2013-2021 all rank among the tenwarmest years on record.

ຜົນກະທົບ ຈາກພາວະ ເຮືອນແກ້ວ.



Thank

